

شركة صناعات أسمنت أم القيوين  
شركة مساهمة عامة  
أم القيوين  
الإمارات العربية المتحدة

المعلومات المالية المرحلية الموجزة  
وتقدير المراجعة  
لالأشهر التسعة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٢

شركة صناعات أسمنت ألم القيوين  
شركة مساهمة عامة  
ألم القيوين  
الإمارات العربية المتحدة

المعلومات المالية المرحلية الموجزة وتقرير المراجعة  
للسشهر التسعة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٢

جدول المحتويات

<u>بيان</u>	<u>صفحة</u>	
--	١	تقرير حوال مراجعة المعلومات المالية المرحلية الموجزة
أ	٢	بيان المركـز المالي الموجـز
ب - ١	٣	بيان الدخـل الموجـز
ب - ٢	٤	بيان الدخـل الشامل الموجـز
ج	٥	بيان التغيرات في حقوق المساهمين الموجـز
د	٦	بيان التدفـقات النقدـية الموجـز
--	١٢-٧	إيضاحات حـول المعلومات المالية المرحلية الموجـزة (غير المدققة)



## تقرير حول مراجعة المعلومات المالية المرحلية الموجزة

١٠١٤٨٠٠٩

السادة / شركة صناعات أسمنت لم القويين المحترمين  
 شركة مساهمة عامة  
 أم القويين - الإمارات العربية المتحدة

## مقدمة

لقد قمنا بمراجعة بيان المركز المالي الموجز المرفق لشركة صناعات أسمنت لم القويين - شركة مساهمة عامة - أم القويين كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٢ ، والبيانات الموجزة للدخل والدخل الشامل والتغيرات في حقوق المساهمين والتغيرات النافية للأشهر التسعة المنتهية بذلك التاريخ والإضافات التفسيرية الأخرى ، بن الإدراة مسؤولة عن إعداد وعدالة عرض هذه المعلومات المالية المرحلية وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ "التقارير المالية المرحلية" ، إن مسؤوليتنا هي التوصل إلى استنتاج حول المعلومات المالية المرحلية استناداً إلى مراجعتنا لها.

## نطاق المراجعة

لقد قمنا بالمراجعة وفقاً للمعيار المراجعة الدولي رقم ٢٤١٠ "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل المدقق المستقل للشركة" ، تتضمن عملية مراجعة المعلومات المالية المرحلية طرح الاستفسارات - بشكل أساسي على الأشخاص المسؤولين عن الأمور المحاسبية والمالية وعمل التحليلات واجراءات المراجعة الأخرى . إن نطاق المراجعة يقل جوهرياً عن نطاق عملية التدقيق وفقاً للمعايير الدولية للتدقير وبالتالي لا يمكننا من الحصول على تأكيد بأننا محبطون بجميع الأمور الهامة التي يمكن التوصل لها من خلال عملية التدقيق . بناءً عليه فإننا لا نبني رأي تدقير .

## الاستنتاج

بناءً على مراجعتنا لم يصل إلى علمنا أي أمور تجعلنا نعتقد بأن المعلومات المالية المرحلية المرفقة لم يتم إعدادها ، من جميع النواحي الجوهرية وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ "التقارير المالية المرحلية" .

طلال أبو غزاله وشركاه الدولية

١

طبع الزين

مدقق حسابات مرخص رقم ٦٨

لم القويين في ٨ نوفمبر ٢٠١٢

- ١ -

**شركة صناعات أسممنت أم القويين**  
شركة مساهمة عامة  
أم القويين  
الإمارات العربية المتحدة

بيان المركز المالي الموجز كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٢

بيان (١)

		٣٠ سبتمبر ٢٠١٢	٣١ ديسمبر ٢٠١١	٣٠ سبتمبر ٢٠١١
		(غير المدقق) درهم	(المدقق) درهم	(غير المدقق) درهم
<b>الموجودات</b>	<b>الموجودات غير المتداولة</b>			
أراضٍ	١٥٩,٩٣٢,٤٤١	١٥٩,٩٣٢,٤٤١	١٥٩,٩٣٢,٤٤١	
الممتلكات والألات والمعادن	٢١,٣٠٠,٠١٧	٢٥,٢٠٦,٩٥٣	٢٦,٥١١,٣٣٠	
موجودات مالية بالقيمة العائلة من خلال الدخل الشامل الآخر	٢٧٣,٣٦٣,٥٤٧	٢٥٦,٦٨٩,٧٢٥	٢٧٥,٩٩٧,٧٥٧	
<b>مجموع الموجودات غير المتداولة</b>	<b>٤٥٦,٥٩٦,٠٠٥</b>	<b>٤٣٩,٨٢٩,١١٩</b>	<b>٤٦٢,٤٤١,٥٢٨</b>	
<b>الموجودات المتداولة</b>				
موجودات مالية بالقيمة العائلة من خلال الأرباح والخسائر	٢٥,٤٩٩,٨١٧	٢٤,٤٧٢,٨٧٩	١٨,٨٤٦,٨٣٤	
ذون ذمم تجارية مدينة وأخرى للتجارة والذروك	١٠,٢٨٠,٦٤٨	٧,٧٤٦,٣٧٦	١٠,٥٥١,٨٤٠	
<b>مجموع الموجودات المتداولة</b>	<b>٣٧,٦٧٨,٥١١</b>	<b>٥٢,٦٢٣,٧٤٤</b>	<b>٦١,٣٤١,٥٧٩</b>	
<b>مجموع الموجودات</b>	<b>٥٣٧,٣٢٥,٩٣٢</b>	<b>٥٣٤,٣٨٣,٢٤٧</b>	<b>٥٦١,٢٦٦,٨٠٠</b>	
<b>حقوق المساهمين والمطلوبات</b>				
<b>حقوق المساهمين</b>				
رأس المال	٣٦٣,٠٠٠,٠٠٠	٣٦٣,٠٠٠,٠٠٠	٣٦٣,٠٠٠,٠٠٠	
احتياطي إعادة تقييم الاستثمارات بالقيمة العائلة من خلال الدخل الشامل	(٦٢,٩٠٤,٣٣٢)	(٧٦,٤٤٥,٤٧١)	(٥٤,١٦٦,٤٤٠)	
احتياطي تقييم الأرضي للأراضي المحتجظة	١٢٦,٠٩٢,٧٥٦	١٢٦,٠٩٢,٧٥٦	١٢٦,٠٩٢,٧٥٦	
<b>مجموع حقوق المساهمين - بيان (ج)</b>	<b>٥٠٧,٤٣٤,٩٨٧</b>	<b>٥٠٧,٦٤٢,٥٧٣</b>	<b>٥٣٢,٥٢٤,٢٦٥</b>	
<b>المطلوبات غير المتداولة</b>				
التزام تعويض ترك الخدمة	١,٠٠٦,١٢٦	٩٧١,٦٢٦	٩٥٨,٢٣٩	
<b>المطلوبات المتداولة</b>				
ذمم تجارية دائرة وأخرى توزيعات مستحقة للمساهمين	٥٧٩,٨٤٤	١,٩٠٠,٥١٣	٣,٨٧٠,٥٨٩	
<b>مجموع المطلوبات المتداولة</b>	<b>٢٨,٣٠٤,٩٩٧</b>	<b>٢٣,٨١٨,٥٣٥</b>	<b>٢٣,٩١٢,٧١٢</b>	
<b>مجموع المطلوبات</b>	<b>٢٨,٨٨٤,٨١٩</b>	<b>٢٥,٧٦٩,٠٢٨</b>	<b>٢٧,٧٨٤,٣٠١</b>	
<b>مجموع المطلوبات</b>	<b>٢٩,٨٩٠,٩٤٥</b>	<b>٢٦,٧٤٠,٦٧٤</b>	<b>٢٨,٧٤٢,٥٤٠</b>	
<b>مجموع حقوق المساهمين والمطلوبات</b>	<b>٥٣٧,٣٢٥,٩٣٢</b>	<b>٥٣٤,٣٨٣,٢٤٧</b>	<b>٥٦١,٢٦٦,٨٠٠</b>	

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة (غير المدققة)

العضو المنتدب

سالم عبدالله سالم

شركة صناعات أسمنت أم القويين  
شركة مساهمة عامة  
أم القويين  
الإمارات العربية المتحدة

**بيان الدخل الموجز**  
**للأشهر التسعة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٢**

**بيان (ب - ١)**

	بيان	<b>لفترة ثلاثة أشهر منتهية في</b>			
		<b>٣٠ سبتمبر ٢٠١٢</b>	<b>٣٠ سبتمبر ٢٠١١</b>	<b>٣٠ سبتمبر ٢٠١٢</b>	<b>٣٠ سبتمبر ٢٠١١</b>
		غير مدققة	(غير مدققة)	غير مدققة	(غير مدققة)
		درهم	درهم	درهم	درهم
المبيعات		٩,٦٧٥,٨٥٤	١٥,٣٤٢,٢٠٩	٢,٤٤٩,٢٦٧	٤,٧٤٤,٦٤٠
تكلفة المبيعات		(١٠,٥٢٩,٨٢٨)	(١٤,٩٥٤,٥٦٣)	(٣,١٣١,٩١٩)	(٤,٦٦٧,٦٣٦)
إجمالي (الخسارة) / الربح		(٨٥٣,٩٧٤)	٣٨٧,٦٤٦	(٦٨٢,٦٥٢)	٧٧,٠٠٤
الإيرادات الأخرى		٤٨٧,٩٧٣	١,٢٣٧,٤٢٤	٥١,٣٨٨	٢٣٨,٩٧٢
أرباح الاستثمار في أسهم		١٩,١٦١,٤٩٩	١٥,٣٩١,٤٢٥	٥٨٣,٢٥٥	٦٦٣,٥٣٨
فرق إعادة تقييم الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر	٥	(٣٦١,٦٠٧)	١,٢٠٩,٥٩٩	(١,٥١٨,٣٢٣)	١,٠٩٨,٠٧٤
المصاريف الإدارية		(٢,٢٧٥,٩١٩)	(٢,٠٣٥,٠٩٩)	(٥٤٤,٩٦٤)	(٥٥٢,٠١٠)
الاستهلاك		(٣,٩٢٤,٢٨٨)	(٣,٩١٣,٢٢٨)	(١,٣٠٤,٢٧٠)	(١,٣٠٣,٨٩٣)
ربح / (خسارة) الفترة - بيان (ب-٢)		١٢,٢٣٣,٦٨٤	١٢,٢٧٧,٧٦٧	(٣,٤١٥,٥٦٦)	٢٢١,٦٨٥
العائد الأساسي للسهم	٨	٠,٠٣٤	٠,٠٣٤	(٠,٠٠٩)	٠,٠٠١

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة (غير المدققة)

شركة صناعات أسمنت أم القويين  
شركة مساهمة عامة  
أم القويين  
الإمارات العربية المتحدة

**بيان الدخل الشامل الموجز**  
**للأشهر التسعة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٢**

بيان (ب - ٢)

	إيضاح	<b>لفترة ثلاثة أشهر منتهية في</b>				
		<u>٣٠ سبتمبر</u> <u>٢٠١٢</u>	<u>٣٠ سبتمبر</u> <u>٢٠١١</u>	<u>٣٠ سبتمبر</u> <u>٢٠١٢</u>	<u>٣٠ سبتمبر</u> <u>٢٠١١</u>	<u>٣٠ سبتمبر</u> <u>٢٠١٢</u>
ربح / (خسارة) الفترة - بيان (ب-١)		١٢,٢٣٣,٦٨٤	١٢,٢٧٧,٧٦٧	(٣,٤١٥,٥٦٦)		٢٢١,٦٨٥
<b>الدخل الشامل الآخر</b>		-----	-----	-----	-----	-----
إعادة تقييم الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر	٤	١٢,١٥٥,٨٢١	(٤١,٧١٠,١٦١)	١٦,٧٤٠,٤٠١	(٣,٠٤٣,٦٥٥)	
الربح من بيع استثمارات بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر		٨١٢,٩٠٩	٦٢٥	--	٦٢٥	
<b>إجمالي الدخل / (الخسارة) الشاملة الأخرى</b>		١٢,٩٦٨,٧٣٠	(٤١,٧٠٩,٥٣٦)	١٦,٧٤٠,٤٠١	(٣,٠٤٣,٠٣٠)	
<b>إجمالي الدخل / (الخسارة) الشاملة للفترة</b>		٢٥,٢٠٢,٤١٤	(٢٩,٤٣١,٧٦٩)	١٣,٣٢٤,٨٣٥	(٢,٨٢١,٣٤٥)	
	=====	=====	=====	=====	=====	=====

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة (غير المدققة)

**شركة صناعات أسمنت أم القويين**  
**شركة مساهمة عامة**  
**أم القويين**  
**الإمارات العربية المتحدة**

**بيان التغيرات في حقوق المساهمين الموجز لأشهر التسعة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٢**

**بيان (ج)**

	رأس المال	الاحتياطيات	التغير في القيمة العادلة للاستثمار في أسهم	احتياطي إعادة تقييم الاستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر	فائض إعادة تقييم الأراضي	الأرباح المحفظة بها	الصافي
	درهم	درهم	درهم	درهم	درهم	درهم	درهم
الرصيد كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠ (مدقق)	٣٦٣,٠٠٠,٠٠٠	٤٠,٨٨٠,٣١٥	٣١,٩٨٢,٩٦٣	--	١٢٦,٠٩٢,٧٥٦	--	٥٦١,٩٥٦,٠٣٤
تأثير التغيرات على السياسات المحاسبية لتصنيف وقياس الموجودات المالية IFRS 9	--	--	(٣١,٩٨٢,٩٦٣)	(١٢,٤٥٦,١٥٢)	--	٤٤,٤٣٩,١١٥	--
الرصيد كما في ١ يناير ٢٠١١ - معاد عرضه	٣٦٣,٠٠٠,٠٠٠	٤٠,٨٨٠,٣١٥	--	(١٢,٤٥٦,١٥٢)	١٢٦,٠٩٢,٧٥٦	٤٤,٤٣٩,١١٥	٥٦١,٩٥٦,٠٣٤
ربح الفترة - بيان (ب - ١)	--	--	--	--	--	١٢,٢٧٧,٧٦٧	١٢,٢٧٧,٧٦٧
خسارة الشاملة الأخرى	--	--	--	(٤١,٧١٠,١٦١)	--	٦٢٥	(٤١,٧٠٩,٥٣٦)
إجمالي الخسارة الشاملة للفترة - بيان (ب - ٢)	--	--	--	(٤١,٧١٠,١٦١)	--	١٢,٢٧٨,٣٩٢	(٢٩,٤٣١,٧٦٩)
محول إلى الأرباح المحفظة بها عند بيع استثمارات بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر	--	--	--	(١٢٧)	--	١٢٧	--
الرصيد كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١١ (غير المدقق) - بيان (أ)	٣٦٣,٠٠٠,٠٠٠	٤٠,٨٨٠,٣١٥	--	(٥٤,١٦٦,٤٤٠)	١٢٦,٠٩٢,٧٥٦	٥٦,٧١٧,٦٣٤	٥٣٢,٥٢٤,٢٦٥
الرصيد كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١١ (مدقق) - بيان (أ)	٣٦٣,٠٠٠,٠٠٠	٤١,٩١٣,١٤١	--	(٧٦,٤٢٥,٤٧١)	١٢٦,٠٩٢,٧٥٦	٥٣,٠٦٢,١٤٧	٥٠٧,٦٤٢,٥٧٣
ربح الفترة - بيان (ب - ١)	--	--	--	--	--	١٢,٢٣٣,٦٨٤	١٢,٢٣٣,٦٨٤
الدخل الشامل الآخر	--	--	--	١٢,١٥٥,٨٢١	--	٨١٢,٩٠٩	١٢,٩٦٨,٧٣٠
إجمالي الدخل الشامل للفترة - بيان (ب - ٢)	--	--	--	١٢,١٥٥,٨٢١	--	١٣,٠٤٦,٥٩٣	٢٥,٢٠٢,٤١٤
توزيعات أرباح	--	--	--	--	--	(٢٥,٤١٠,٠٠٠)	(٢٥,٤١٠,٠٠٠)
محول إلى الأرباح المحفظة بها عند بيع استثمارات بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر	--	--	--	٣٦٥,٣١٨	--	(٣٦٥,٣١٨)	--
الرصيد كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٢ (غير المدقق) - بيان (أ)	٣٦٣,٠٠٠,٠٠٠	٤١,٩١٣,١٤١	--	(٦٣,٩٠٤,٣٣٢)	١٢٦,٠٩٢,٧٥٦	٤٠,٣٣٣,٤٢٢	٥٠٧,٤٣٤,٩٨٧

ان الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة (غير المدققة)

**شركة صناعات أسمنت أم القويين**  
**شركة مساهمة عامة**  
**أم القويين**  
**الإمارات العربية المتحدة**

**بيان التدفقات النقدية الموجز للاشهر التسعة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٢**

**(بيان (د)**

	٣٠ سبتمبر ٢٠١٢	٣٠ سبتمبر ٢٠١١
	(غير المدقق)	(غير المدقق)
<b>التدفقات النقدية من أنشطة التشغيل</b>		
ربح الفترة - بيان (ب - ١) تعديلات لـ	١٢,٢٣٣,٦٨٤	١٢,٢٧٧,٧٦٧
الاستهلاك	٣,٩٢٤,٢٨٨	٣,٩١٣,٢٢٨
التزام تعويض ترك الخدمة	٣٤,٥٠٠	١٠,١٠٣
أرباح الاستثمار في أسهم	(١٩,١٦١,٤٩٩)	(١٥,٣٩١,٤٢٥)
فرق إعادة تقييم الإستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر	٣٦١,٦٠٧	(١,٢٠٩,٥٩٩)
فوائد بنكية	(٤٨١,٧٢١)	(١,١٧٤,٥١٧)
(خسارة) التشغيل قبل تعديلات رأس المال العامل	(٣,٠٨٩,١٤١)	(١,٥٧٤,٤٤٣)
(الزيادة) في المخزون	(٢,٥٣٤,٢٧٢)	(٢,١٩٧,٥٠٨)
النقص في ذمم تجارية مدينة وأخرى	٢,٦٥٩,٣٦٣	٣,٢٩٨,٨٢٢
(النقد) / الزيادة في ذمم تجارية دائنة وأخرى	(١,٣٧٠,٦٩١)	٢,٧٥٣,١١٩
صافي النقد (المستخدم في) / المتوفّر من أنشطة التشغيل	(٤,٣٣٤,٧٤١)	٢,٢٧٩,٩٩٠
<b>التدفقات النقدية من أنشطة الاستثمار</b>		
شراء ممتلكات وألات ومعدات	(١٧,٣٥٢)	(٢٠,٣٢٢)
(المدفوع) استثمار في أسهم	(١٠,٢١٤,٦٤٥)	(٢٦,٥٦٠,٤٢٦)
المستلم أرباح الاستثمار في أسهم	١٩,٩٧٤,٤٠٨	١٥,٤٣٢,٢٠١
ودائع بنكية	٢٤,٠٠٠,٠٠٠	(٣٤,٠٠٠,٠٠٠)
المستلم فوائد بنكية	٥٩٢,٧٣٥	١,٤٩٦,٤٦٢
صافي النقد المتوفّر من / (المستخدم في) أنشطة الاستثمار	٣٤,٣٣٥,١٤٦	(٤٣,٦٥٢,٠٨٥)
<b>التدفقات النقدية من أنشطة التمويل</b>		
المدفوع للمساهمين	(٢٠,٩٢٣,٥٣٨)	(١,٩١٤,٩٤٣)
النقد (المستخدم في) أنشطة التمويل	(٢٠,٩٢٣,٥٣٨)	(١,٩١٤,٩٤٣)
صافي الزيادة / (النقد) في النقد والنقد المعادل	٩,٠٧٦,٨٦٧	(٤٣,٢٨٧,٠٣٨)
النقد والنقد المعادل في بداية الفترة	١٨,٦٢١,٦٤٤	٧٠,٦٢٨,٦١٧
النقد والنقد المعادل في نهاية الفترة - إيضاح ٦	٢٧,٦٩٨,٥١١	٢٧,٣٤١,٥٧٩

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة (غير المدققة)

**شركة صناعات أسمنت أم القويين**  
**شركة مساهمة عامة**  
**أم القويين**  
**الإمارات العربية المتحدة**

**إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة  
للفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٢ (غير المدققة)**

١ **معلومات عامة :**

تأسست شركة صناعات أسمنت أم القويين كشركة مساهمة عامة بموجب المرسوم الأميري رقم ٨٢/١١ فبراير ١٩٨٢ (يشار إليها فيما يلي "الشركة"). سجلت الشركة لدى الجهات الحكومية المختصة وفقاً للقانون في دولة الإمارات العربية المتحدة. تمتلك الشركة مصنع لإنتاج الأسمنت والمتاجر به ونشاط الشركة هو صناعة الأسمنت ومنتجاته والمتاجرة به وإستيراد المواد الخام الازمة لذلك . إن مركز الشركة الرئيسي ومحلها القانوني هو إمارة أم القويين - دولة الإمارات العربية المتحدة . باشرت الشركة إنتاجها التجاري بعد الانتهاء من تأسيسها وإنشاء المصنع المنتج للأسمنت في أكتوبر ١٩٩٣ . إن مدة الشركة غير محددة تبدأ من تاريخ صدور المرسوم الأميركي الذي أسست بموجبه الشركة في ١١ فبراير ١٩٨٢ .

٢ **أسس الإعداد والسياسات المحاسبية :**  
أ) **أسس الإعداد :**

يتم إعداد المعلومات المالية المرحلية الموجزة للشركة وفقاً للمعيار المحاسبي رقم ٣٤ المتعلق بإعداد التقارير المالية المرحلية . إن المعلومات المالية المرحلية الموجزة لا تحتوي على جميع المعلومات والإفصاحات المطلوبة للبيانات المالية الكاملة التي أعدت وفقاً للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية بالإضافة لذلك فإن نتائج التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٢ ليست بالضرورة مؤشراً للنتائج التي يمكن توقعها للسنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢ .

(ب) **التقديرات والاحكام المحاسبية :**

يتطلب إعداد هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة من الإدارة أن تقوم بوضع الأحكام والتقديرات والإفتراضات التي تؤثر على تطبيق السياسات المحاسبية والمبالغ المعلنة للموجودات والمطلوبات والإيرادات والمصروفات وقد تختلف النتائج الفعلية عن تلك التقديرات .

عند إعداد هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة فإن الأحكام الهامة الموضوعة من قبل الإدارة في تطبيق السياسات المحاسبية للشركة والمصادر الرئيسية لعدم اليقين في التقديرات هي ذاتها المطبقة على البيانات المالية للشركة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١١ .

(ج) **ادارة المخاطر المالية :**

إن كافة النواحي المتعلقة بأهداف وسياسات الشركة لإدارة المخاطر المالية متوافقة مع تلك الأهداف والسياسات المبينة في البيانات المالية كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١١ .

(د) **السياسات المحاسبية :**

إن السياسات المحاسبية المطبقة في إعداد هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة مماثلة لتلك المستخدمة في إعداد البيانات المالية السنوية للشركة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١١ .

**شركة صناعات أسمنت أم القويين**  
شركة مساهمة عامة  
أم القويين  
الإمارات العربية المتحدة

بيانات حول المعلومات المالية المرحلية الموحدة للفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٢ (غير المدققة)

(يتبع ...)

٠٣ الممتلكات والآلات والمعدات :

أ) تم إظهار الممتلكات والآلات والمعدات بالتكلفة بعد طرح مخصص الاستهلاك المتراكم على النحو التالي :

النهاية	مبابا ١ يناير ٢٠١٢	مبابا ٣٠ سبتمبر ٢٠١٢	المجموع
	درهم	درهم	درهم
كماءف	١١٣,١٤٥,٢٣١	٥٩٨,٦١٢	١١٦,٨٢٤,٧٢٤
الإضافة	--	--	١٧,٣٥٢
الحذف	(٤٦,٢٠٠)	--	(٤٨,٦١٤)
<b>الملاك المتراكمة</b>	<b>١١٣,٠٩٩,٠٣١</b>	<b>٥٩٨,٦١٢</b>	<b>١١٦,٧٩٣,٤٦٢</b>
كماءف	٨٨,١٢٧,٥٨٢	٥٩٨,٥٩٢	٩١,٦١٧,٧٧١
الإضافة	٣,٧٩١,٣٤٣	--	٣,٩٢٤,٢٨٨
الحذف	(٤٦,٢٠٠)	--	(٤٨,٦١٤)
<b>القيمة المرحمة</b>	<b>٩١,٨٧٢,٧٢٥</b>	<b>٥٩٨,٥٩٢</b>	<b>٩٥,٤٩٣,٤٤٥</b>
كماءف	٢٦,٢٧٦,٥٠٦	٢٠	٢٦,٥١١,٣٣٠
كماءف	٢٥,٠١٧,٦٤٩	٢٠	٢٥,٢٠٦,٩٥٣
كماءف	٢١,٢٢٦,٣٠٦	٢٠	٢١,٣٠٠,٠١٧

ب) إنشاءات المصنع مقامة على جزء من الأراضي الظاهرة في بيان (أ) بمبلغ ١٥٩,٩٣٢,٤٤١ درهم

**شركة صناعات أسمنت أم القويين**

**شركة مساهمة عامة**

**أم القويين**

**الإمارات العربية المتحدة**

**بيانات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة  
للفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٢ (غير المدققة)**

( يتبع ... )

**٤. موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر :**

أ) إن الحركة على هذه الموجودات كانت كما يلي :

	<u>٣٠ سبتمبر</u>	<u>٣١ ديسمبر</u>	<u>٣٠ سبتمبر</u>
	<u>٢٠١٢</u>	<u>٢٠١١</u>	<u>٢٠١١</u>
	<u>(غير مدققة)</u>	<u>(مدقة)</u>	<u>(غير مدققة)</u>
	<u>درهم</u>	<u>درهم</u>	<u>درهم</u>
القيمة العادلة كما في ١ يناير	٢٥٤,٦٨٩,٧٢٥	--	٢٠٥,١٩١,٥٧٤
إعادة تصنيف استثمارات متوفرة للبيع	--	٨٩,٤٨٠,٩٨٦	٨٩,٤٨٠,٩٨٦
استثمارات أعيد تصنيفها من موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر	--	٢٤,٦٥٨,٨٨٥	٢٣,٠٣٥,٣٥٨
صافي الحركة خلال الفترة	٦,٥١٨,٠٠١	(٦٤,٦٤١,٧٢٠)	(٤١,٧١٠,١٦١)
فرق إعادة تقييم الإستثمارات - بيان (ب-٢)	١٢,١٥٥,٨٢١	٢٧٣,٣٦٣,٥٤٧	٢٧٥,٩٩٧,٧٥٧
القيمة العادلة في نهاية الفترة - بيان (ا)	--	٢٥٤,٦٨٩,٧٢٥	--
	<u>=====</u>	<u>=====</u>	<u>=====</u>

ب) من ضمن الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر هناك أسهم بـمبلغ ١٢,٤٦٨,٦٧٨ درهم مرهونة لصالح البنك مانح التسهيلات .

**٥. موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر :**

إن الحركة على هذه الموجودات كانت كما يلي :

	<u>٣٠ سبتمبر</u>	<u>٣١ ديسمبر</u>	<u>٣٠ سبتمبر</u>
	<u>٢٠١٢</u>	<u>٢٠١١</u>	<u>٢٠١١</u>
	<u>(غير مدققة)</u>	<u>(مدقة)</u>	<u>(غير مدققة)</u>
	<u>درهم</u>	<u>درهم</u>	<u>درهم</u>
القيمة العادلة كما في ١ يناير	٢٤,٤٧٢,٨٧٩	١٠٤,٤٤٩,٤٥٧	١٠٤,٤٤٩,٤٥٧
استثمارات أعيد تصنيفها إلى موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر	--	(٨٩,٤٨٠,٩٨٦)	(٨٩,٤٨٠,٩٨٦)
صافي الحركة خلال الفترة	١,٢٨٨,٥٤٥	٧,٦٩٨,٩٨٠	٢,٦٦٨,٧٦٤
فرق إعادة تقييم الإستثمارات - بيان (ب-١)	(٣٦١,٦٠٧)	١,٨٠٥,٤٢٨	١,٢٠٩,٥٩٩
القيمة العادلة في نهاية الفترة - بيان (ا)	٢٥,٣٩٩,٨١٧	٢٤,٤٧٢,٨٧٩	١٨,٨٤٦,٨٣٤
	<u>=====</u>	<u>=====</u>	<u>=====</u>

**٦. النقد والبنوك :**

يتتألف هذا البند مما يلي :

	<u>٣٠ سبتمبر</u>	<u>٣١ ديسمبر</u>	<u>٣٠ سبتمبر</u>
	<u>٢٠١٢</u>	<u>٢٠١١</u>	<u>٢٠١١</u>
	<u>(غير مدققة)</u>	<u>(مدقة)</u>	<u>(غير مدققة)</u>
	<u>درهم</u>	<u>درهم</u>	<u>درهم</u>
صناديق السلف التثوية	٤,٤٣٣	١,٩٧١	٤,٠٤٥
نقد في الصندوق	٥٤,٥٥١	٦٧,٧١٣	٤٤,٨٢٤
أرصدة لدى بنوك - الإمارات	٢٤,٣٦٠,١٥٨	١٤,٤٢٠,٤٤٥	٢٥,٧٧٥,٥٣٠
أرصدة لدى بنوك - الكويت	٥,٤٧٠,٤٨٠	٤,٤٨٩,٨٣١	٣,٤٦٧,٢٤٩
رصيد لدى البنك - قطر	٢٠,٠٩١	٢٠,٠٩١	٢٠,١٤٠
رصيد لدى البنك - عمان	٣٨٣,٦٤٧	٥٥٢,١٦٦	٥٥٢,١٦٦
أرصدة بنوك دائنة دفتريا - الإمارات	(٢,٥٩٤,٨٤٩)	(٩٣٠,٥٧٣)	(٢,٥٢٢,٣٧٥)
النقد والنقد المعادل - بيان (د)	٢٧,٦٩٨,٥١١	١٨,٦٢١,٦٤٤	٢٧,٣٤١,٥٧٩
ودائع لأجل استحقاق أكثر من ثلاثة أشهر - الإمارات	١٠,٠٠٠,٠٠٠	٣٤,٠٠٠,٠٠٠	٣٤,٠٠٠,٠٠٠
النقد والبنوك - بيان (ا)	٣٧,٦٩٨,٥١١	٥٢,٦٢١,٦٤٤	٦١,٣٤١,٥٧٩
	<u>=====</u>	<u>=====</u>	<u>=====</u>

شركة صناعات أسمنت أم القيوين  
شركة مساهمة عامة  
أم القيوين  
الإمارات العربية المتحدة

بيان اوضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة  
للفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٢ (غير المدققة)

( يتبع ... )

**٠٧ رأس المال :**

إن رأس مال الشركة الظاهر في بيان (أ) بمبلغ ٣٦٣,٠٠٠,٠٠٠ درهم موزع على ٣٦٣,٠٠٠,٠٠٠ سهم بقيمةأسمية درهم واحد للسهم مدفوع بالكامل .

**٠٨ العائد الأساسي للسهم :**

يتم تحديد العائد الأساسي للسهم بقسمة ربح / (خسارة) الفترة على معدل الأسهم العادي المتداولة . وفيما يتعلق بالفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٢ فإن إحتساب العائد الأساسي للسهم كان كالتالي :

	لفترة تسعة أشهر منتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٢		لفترة ثلاثة أشهر منتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٢	
ربح / (خسارة) الفترة بالدرهم - بيان(ب-١)	١٢,٢٣٣,٦٨٤	(غير مدققة)	١٢,٢٧٧,٧٦٧	(غير مدققة)
معدل الأسهم العادي المتداولة ( سهم )	٣٦٣,٠٠٠,٠٠٠	=====	٣٦٣,٠٠٠,٠٠٠	=====
العائد الأساسي للسهم بالدرهم - بيان (ب - ١)	٠,٠٣٤	=====	(٠,٠٠٩)	٠,٠٠١

**٠٩ المعلومات القطاعية :**

يتم تحديد نموذج إعداد التقارير القطاعية الرئيسية بقطاعات الاعمال عندما تتأثر مخاطر ونسب عوائد الشركة بشكل كبير بخطوط النشاط . تنظم الاعمال التشغيلية وتدار بصورة حسب طبيعة الأنشطة ويمثل كل قطاع وحدة عمل استراتيجية توفر استراتيجيات أعمال مختلفة .  
يشتمل قطاع الاستثمار على الأنشطة الإستثمارية ويشمل قطاع الصناعة إنتاج و توريد الأسمنت للعملاء . تتضمن إيرادات القطاع ومصاريف القطاع ونتائج القطاع المعاملات بين قطاعات الأعمال .

**شركة صناعات أسمنت أم القيوين**  
**شركة مساهمة عامة**  
**أم القيوين**  
**الإمارات العربية المتحدة**

**بيانات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة للفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٢ (غير المدققة)**

(يتبع ...)

**٠٩ المعلومات القطاعية : (يتبع ٠٠٠)**  
**قطاعات الأعمال :**

يوضح الجدول التالي معلومات الإيرادات والأرباح وبعض معلومات الموجودات والمطلوبات المتعلقة بقطاعات الأعمال كما يلي :

البيان	المجموع		الصناعة		الاستثمار		الصناعة		الاستثمار		الصناعة	
	٣٠ سبتمبر ٢٠١٢ (غير مدققة) درهم	٢٠١١ (مدة) درهم	٣١ ديسمبر ٢٠١١ (غير مدققة) درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١١ (غير مدققة) درهم	٣١ ديسمبر ٢٠١١ (مدة) درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١١ (غير مدققة) درهم	٣١ ديسمبر ٢٠١١ (مدة) درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١١ (غير مدققة) درهم	٣١ ديسمبر ٢٠١١ (مدة) درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١١ (غير مدققة) درهم	٣١ ديسمبر ٢٠١١ (مدة) درهم	
البيعات	٩,٦٧٥,٨٥٤	١٩,٨٨٤,٢٨٩	١٥,٣٤٢,٢٠٩	٩,٦٧٥,٨٥٤	--	١٩,٨٨٤,٢٨٩	--	١٥,٣٤٢,٢٠٩	--	١٥,٣٤٢,٢٠٩	--	
أرباح الإستثمارات	١٩,٢٨١,٦١٣	١٨,٨١٦,٤٥٧	١٧,٧٧٥,٥٤١	--	١٩,٢٨١,٦١٣	--	١٨,٨١٦,٤٥٧	--	١٧,٧٧٥,٥٤١	١٧,٧٧٥,٥٤١	--	
مصاريف محملة (صافي)	(١٤,٤٥٤,١١٦)	(٢٤,٥٥٧,٨٧٦)	(١٨,٨٦٧,٧٩١)	(١٤,٤٥٤,١١٦)	--	(٢٤,٥٥٧,٨٧٦)	--	(١٨,٨٦٧,٧٩١)	--	(٣,٥٢٥,٥٨٢)	١٧,٧٧٥,٥٤١	
صافي نتائج القطاع	١٤,٥٠٣,٣٥١	١٤,١٤٢,٨٧٠	١٤,٢٤٩,٩٥٩	(٤,٧٧٨,٢٦٢)	١٩,٢٨١,٦١٣	(٤,٦٧٣,٥٨٧)	١٨,٨١٦,٤٥٧	(٣,٥٢٥,٥٨٢)	١٧,٧٧٥,٥٤١	--	--	
مصاريف غير محملة	(٢,٢٦٩,٦٦٧)	(٣,٨١٤,٦١١)	(١,٩٧٢,١٩٢)	--	--	--	--	--	--	--	--	
ربح الفترة	١٢,٢٣٣,٦٨٤	١٠,٣٢٨,٢٥٩	١٢,٢٧٧,٧٦٧	--	--	--	--	--	--	--	--	
موجودات القطاع	٥٣٧,٣٢٥,٩٣٢	٥٣٤,٣٨٣,٢٤٧	٥٦١,٢٦٦,٨٠٥	٢٢٣,٩٦٣,٨٢٠	٣١٣,٣٦٢,١١٢	٢١٨,٩١٨,٩٨٠	٣١٥,٤٦٤,٢٦٧	٢٣٢,١١٢,٦٣٨	٣٢٩,١٥٤,١٦٧	--	--	
مطلوبات القطاع	٢٩,٨٩٠,٩٤٥	٢٦,٧٤٠,٦٧٤	٢٨,٧٤٢,٥٤٠	٢٩,٨٩٠,٩٤٥	--	٢٦,٧٤٠,٦٧٤	--	٢٨,٧٤٢,٥٤٠	--	--	--	
<b>معلومات قطاعية أخرى</b>												
فائض إعادة تقدير الأراضي	١٢٦,٠٩٢,٧٥٦	١٢٦,٠٩٢,٧٥٦	١٢٦,٠٩٢,٧٥٦	١٢٦,٠٩٢,٧٥٦	--	١٢٦,٠٩٢,٧٥٦	--	١٢٦,٠٩٢,٧٥٦	--	--	--	
أرباح / (خسائر) الموجودات المالية	١٢,١٥٥,٨٢١	(٦٤,٦٤١,٧٢٠)	(٤١,٧١٠,١٦١)	--	١٢,١٥٥,٨٢١	--	(٦٤,٦٤١,٧٢٠)	--	(٤١,٧١٠,١٦١)	--	--	
باقيمية العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر	١٧,٣٥٢	٣٠,٨٣٢	٢٠,٣٢٢	١٧,٣٥٢	--	٣٠,٨٣٢	--	٢٠,٣٢٢	--	--	--	
مصاريف رأسمالية (ممتلكات وألات ومعدات)	٣,٩٢٤,٢٨٨	٥,٢٢٨,١١٥	٣,٩١٣,٢٢٨	٣,٩٢٤,٢٨٨	--	٥,٢٢٨,١١٥	--	٣,٩١٣,٢٢٨	--	--	--	
استهلاك (ممتلكات وألات ومعدات)	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	

**القطاعات الجغرافية :**

تقع القطاعات الجغرافية ضمن موقع موجودات الشركة . تعمل الشركة ضمن قطاعين جغرافيين وهي دولة الإمارات العربية المتحدة ودول مجلس التعاون الخليجي .

**(أ) توزيع الموجودات :**

يظهر الجدول التالي توزيع موجودات الشركة حسب السوق الجغرافي :

الموجودات	دول الامارات العربية المتحدة		دول مجلس التعاون الخليجي									
	٣٠ سبتمبر ٢٠١٢ (غير مدققة) درهم	٢٠١١ (مدة) درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٢ (غير مدققة) درهم	٢٠١١ (مدة) درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١١ (غير مدققة) درهم	٢٠١١ (مدة) درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١١ (غير مدققة) درهم	٢٠١١ (مدة) درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١١ (غير مدققة) درهم	٢٠١١ (مدة) درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١١ (غير مدققة) درهم	٢٠١١ (مدة) درهم
الموجودات	٥٣٧,٣٢٥,٩٣٢	٥٣٤,٣٨٣,٢٤٧	٥٦١,٢٦٦,٨٠٥	٧٧,٦٩٧,٥٧٩	٧٥,٩١١,٠١٤	٧٧,٣٠٤,٩٢٥	٤٥٩,٦٢٨,٣٥٣	٤٥٨,٤٧٢,٢٣٣	٤٨٣,٩٦١,٨٨٠	--	--	--
	=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====

**شركة صناعات أسمنت أم القيوين**

**شركة مساهمة عامة**

**أم القيوين**

**الإمارات العربية المتحدة**

**بيانات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة للفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٢ (غير المدققة)**

(يتبع ...)

**٩٠ المعلومات القطاعية : (يتبع ...)**

**القطاعات الجغرافية : (يتبع ...)**

**ب) توزيع الموجودات المالية بالقيمة العادلة :**

يوضح الجدول التالي معلومات عن الموجودات المالية والتوزيع الجغرافي وطبيعة الأنشطة المستثمر فيها :

المجـوع	٢٠١١ (غير مدققة)		٢٠١٢ (غير مدققة)		٢٠١١ (غير مدققة)		٢٠١٢ (غير مدققة)		٢٠١١ (غير مدققة)		٢٠١٢ (غير مدققة)	
	٣٠ سبتمبر ٢٠١٢ (غير مدققة)	٣١ ديسمبر ٢٠١١ (مدقة)	٣٠ سبتمبر ٢٠١١ (غير مدققة)	٣١ ديسمبر ٢٠١٢ (مدقة)	دول مجلس	الإمارات	دول مجلس	الإمارات	دول مجلس	الإمارات	دول مجلس	الإمارات
<b>(أ) موجودات مالية بالقيمة العادلة</b>												
من خلال الدخل الشامل الآخر												
قطاع البنوك	١٩٩,١٦٢,٩١	١٨١,٩٢٣,٣٨٤	٢٠,٥٩٦,٦٢٧	١,٥٩٦,٧٤	١٩٧,٦٤٦,٠١٧	١,٤٨٩,٠٠٨	١٨٠,٤٣٤,٣٧٦	١,٤٦٦,٤٤٧	٢٠٠,١٣٠,١٨٠			
قطاع التمويل والإستثمار	١٣,٦٣١,٠٤٧	١٥,١٣١,٥٨٣	١٥,٨٧٤,٤٢٦	١٠,٨١١,١٤٧	٢,٨١٩,٩٠٠	١٢,٣٢٨,٠٨٣	٢,٨٠٣,٥٠٠	١٢,٥٦٢,٠٢٦	٣,٣١٢,٤٠٠			
قطاع العقارات	١٩,٠٨٩,٢١٦	١٧,٤٦٣,١٨٧	١٨,٧٩٩,٧٠٣	١٦,١٥١,٧٨٩	٢,٩٣٧,٤٢٧	١٥,٩٥٩,٦٦١	١,٥٠٣,٥٢٦	١٧,١٢٦,٦٤١	١,٦٧٣,٠٦٢			
قطاع الصناعات	٧,٥٩٧,٥١١	٧,٩٧٠,٢٥٣	٧,٩٤٤,٥٤٠	٦,٠٥٨,٨٨٦	١,٥٣٨,٦٢٥	٦,٢٤٤,٨٠٢	١,٧٤٥,٤٥١	٦,١٤٨,٤٩٨	١,٧٩٦,٠٤٢			
قطاع الخدمات	٣٣,٨٨٣,٦٨٢	٣٢,٢٠١,٣١٨	٣١,٧٨٢,٤٦١	٢١,٨٠٣,٣٤٤	١٢,٠٨٠,٣٣٨	١٩,٧٦١,٥٢٩	١٢,٤٣٩,٧٨٩	٢١,٤٥٤,٨١٩	١٠,٣٢٧,٦٤٢			
<b>(ب) موجودات مالية بالقيمة العادلة</b>												
من خلال الأرباح والخسائر												
قطاع البنوك	٥,٥٧٥,٩٦٣	٦,٤٤٠,٩٨٤	٦,٦٤١,٢٦١	٢,٠٤٧,٩٢٠	٣,٥٢٨,٠٤٣	٥,٣٤٥,٩٨٤	١,٠٩٥,٠٠٠	٦,٦٤١,٢٦١	--			
قطاع التمويل والإستثمار	٤,١٠٩,٢٤٨	٣,٥٢٥,٠٠٨	٣,٣٩٧,٠٨٦	٤,١٠٩,٢٤٨	--	٣,٥٢٥,٠٠٨	--	٣,٣٩٧,٠٨٦	--			
قطاع الصناعات	١٢,٣٢١,٣٢٠	١١,٨٦٩,٢٨٠	٦,١٥٣,٩٦٠	١,٤٠١,٣٢٠	١٠,٩٢٠,٠٠٠	١,٦٣٩,٢٨٠	١٠,٢٣٠,٠٠٠	١,٥٥٩,٩٦٠	٤,٥٩٤,٠٠٠			
قطاع الخدمات	٣,٣٩٣,٢٨٦	٢,٦٣٧,٦٠٧	٢,٦٥٤,٥٢٧	٣,٣٩٣,٢٨٦	--	٢,٦٣٧,٦٠٧	--	٢,٦٥٤,٥٢٧	--			
<b>المجـوع</b>												
<b>مجموع الموجودات المالية</b>	<b>٢٩٨,٧٦٣,٣٦٤</b>	<b>٢٧٩,١٦٢,٦٠٤</b>	<b>٢٩٤,٨٤٤,٥٩١</b>	<b>٦٧,٢٩٣,٠١٤</b>	<b>٢٣١,٤٧٠,٣٥٠</b>	<b>٦٨,٩١٠,٩٦٢</b>	<b>٢١٠,٢٥١,٦٤٢</b>	<b>٧٣,١١,٢٦٥</b>	<b>٢٢١,٨٣٣,٣٢٦</b>			

**١٠. المصادقة على المعلومات المالية المرحلية الموجزة :**

تمت المصادقة على هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة (غير المدققة) من قبل الإدارة بتاريخ ٨ نوفمبر ٢٠١٢ .

**١١. عـام :**

- أ) تم إعادة تبويب بعض الأرقام المقارنة للفترة السابقة لتتلائم وتبويب أرقام الفترة الحالية .
- ب) تم تقرير المبالغ الظاهرة في البيانات المالية المرفقة إلى أقرب درهم الإمارات العربية المتحدة .